

BLUETOOTH SPEAKER

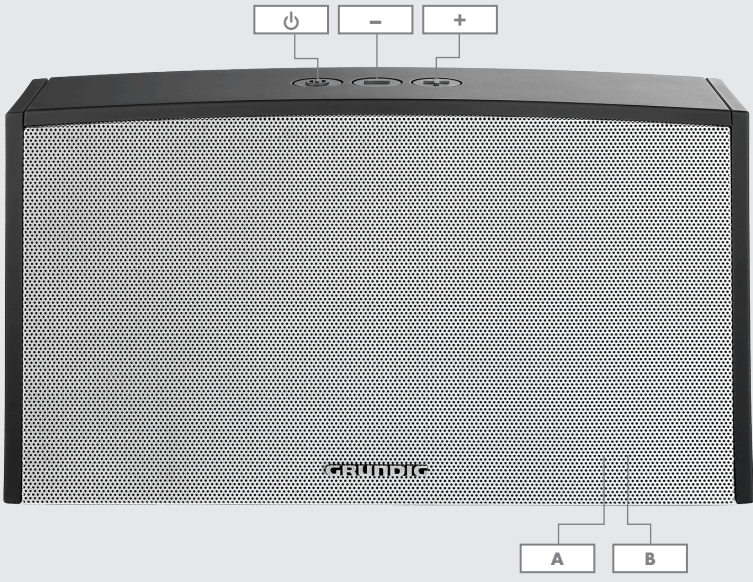
BLUEBEAT GSB 500



FOR A GOOD REASON

GRUNDIG





DEUTSCH

- 6 AUFSTELLEN UND SICHERHEIT
- 7 AUF EINEN BLICK
- 8 ANSCHLIESSEN UND VORBEREITEN
- 9 BETRIEB
- 11 INFORMATIONEN

ENGLISH

- 12 SET-UP AND SAFETY
- 13 OVERVIEW
- 14 CONNECTION AND PREPARATION
- 15 OPERATING
- 17 INFORMATION

FRANÇAIS

- 18 INSTALLATION ET SÉCURITÉ
- 19 VUE D'ENSEMBLE
- 20 BRANCHEMENT ET PRÉPARATION
- 22 UTILISATION
- 24 INFORMATIONS

ITALIANO

- 25 INSTALLAZIONE E SICUREZZA
- 26 PANORAMICA
- 27 COLLEGAMENTO E PREPARAZIONE
- 29 FUNZIONAMENTO
- 31 INFORMAZIONI

ESPAÑOL

- 32 CONFIGURACIÓN Y SEGURIDAD
- 33 VISTA GENERAL
- 34 CONEXIÓN Y PREPARACIÓN
- 35 FUNCIONAMIENTO
- 37 INFORMACIÓN

NEDERLANDS

- 38 INSTALLATIE EN VEILIGHEID
- 39 OVERZICHT
- 40 AANSLUITING EN VOORBEREIDING
- 41 BEDIENING
- 43 INFORMATIE

PORTUGUÊS

- 44 CONFIGURAÇÃO E SEGURANÇA
- 45 VISÃO GERAL
- 46 LIGAÇÃO E PREPARAÇÃO
- 47 FUNCIONAMENTO
- 49 INFORMAÇÕES

РУССКИЙ

- 50 УСТАНОВКА И БЕЗОПАСНОСТЬ
- 51 ОБЗОР
- 52 ПОДКЛЮЧЕНИЕ И ПОДГОТОВКА
- 53 ЭКСПЛУАТАЦИЯ
- 55 ИНФОРМАЦИЯ

БЪЛГАРСКИ

- 56 МОНТАЖ И БЕЗОПАСНОСТ
- 57 ПРЕГЛЕД
- 58 СВЪРЗВАНЕ И ПОДГОТОВКА
- 59 ДЕЙСТВИЕ
- 61 ИНФОРМАЦИЯ

HRVATSKI

- 62 POSTAVLJANJE I SIGURNOST
- 63 PREGLED
- 64 SPAJANJE I PRIPREMA
- 65 RAD
- 67 INFORMACIJE

MAGYAR

- 68 ÖSSZESZERELÉS ÉS BIZTONSÁG
- 69 ÁTTEKINTÉS
- 70 CSATLAKOZTATÁS ÉS ELŐKÉSZÍTÉS
- 71 ÜZEMELTETÉS
- 73 INFORMÁCIÓ

SLOVENŠČINA

- 74 NASTAVITEV IN VARNOST
- 75 PREGLED
- 76 VZPOSTAVITEV POVEZAVE IN PRIPRAVLJENOST
- 77 UPRAVLJANJE
- 79 INFORMACIJE

LIETUVIŲ K

- 80 NUSTATYMAS IR SAUGA
- 81 APŽVALGA
- 82 PRIJUNGIMAS IR PARUOŠIMAS
- 83 NAUDOJIMAS
- 85 INFORMACIJA

POLSKI

- 86 KONFIGURACJA I BEZPIECZEŃSTWO
- 87 OMÓWIENIE
- 88 PRZYŁĄCZENIE I PRZYGOTOWANIE
- 90 OBSŁUGA
- 92 INFORMACJA

ČESKY

- 93 BEZPEČNOST A NASTAVENÍ
- 94 PŘEHLED
- 95 PŘIPOJENÍ A PŘÍPRAVA
- 96 OVLÁDÁNÍ
- 98 INFORMACE

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

- 99 ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΚΑΙ ΑΣΦΑΛΕΙΑ
- 100 ΓΕΝΙΚΗ ΕΠΙΣΚΟΠΗΣΗ
- 101 ΣΥΝΔΕΣΗ ΚΑΙ ΠΡΟΕΤΟΙΜΑΣΙΑ
- 103 ΧΡΗΣΗ
- 105 ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ

DANKS

- 106 OPSÆTNING OG SIKKERHED
- 107 OVERSIGT
- 108 TILSLUTNING OG FORBEREDELSE
- 109 I DRIFT
- 111 INFORMATION

SUOMI

- 112 ASETUKSET JA TURVALLISUUS
- 113 YLEISKATSAUS
- 114 KYTKENNÄT JA VALMISTELU
- 115 TOIMINTA
- 117 TIETOA

SVENSKA

- 118 SÄKERHET OCH INSTALLATION
- 119 ÖVERSIKT
- 120 ANSLUTNING OCH FÖRBEREDELSE
- 121 ANVÄNDNING
- 123 INFORMATION

NORSK

- 124 KLARGJØRING OG SIKKERHET
- 125 OVERSIKT
- 126 TILKOBLING OG KLARGJØRING
- 127 DRIFT
- 129 INFORMASJON

TÜRKÇE

- 130 KURULUM VE GÜVENLİK
- 131 GENEL BAKIŞ
- 132 BAĞLANTI VE HAZIRLIK
- 133 ÇALIŞTIRMA
- 135 BİLGİLER

SET-UP AND SAFETY

Please note the following instructions when setting up the device:

- This device is designed for the playback of audio signals. Any other use is expressly prohibited.
- Make sure there is adequate ventilation when positioning the device. There must be a free space of at least 10 cm behind the device. Do not place objects on the ventilation slots.
- Do not cover the device with newspapers, table cloths, curtains, etc.
- Please note when deciding where to put the device that furniture surfaces are covered by various types of lacquer and plastic, most of which contain chemical additives. These may cause corrosion to the feet of the device, thus resulting in stains on the surface of the furniture which can be difficult or impossible to remove.
- If the device is exposed to sudden changes in temperature, for example when taken from the cold into a warm room, wait at least two hours before using it.
- The device is designed for use in dry rooms. Protect the device from rain, moisture (dripping or splashing water) and heat (heaters or direct sunlight, etc).
- Only use the device in a moderate climate.
- Do not place any objects containing liquids (for example, vases) on the device.
- Do not place any objects such as burning candles on the device.
- Never open the device casing under any circumstances. No warranty claims are accepted for damage resulting from improper handling.
- Do not use any cleaning agent, as this may damage the casing. Clean the device with a clean, moist leather cloth.
- Thunderstorms are a danger to all electrical devices. Even if the device is switched off, it can be damaged by a lightning strike to the mains. Always remove the mains plug during an electrical storm.

Notes:

- Do not connect any other equipment while the device is switched on. Switch off the other devices as well before connecting them.
- Only plug the device into the mains socket after you have connected the external devices. Make sure the power adapter is freely accessible.

RF Exposure Warning

- This equipment must be installed and operated in accordance with provided manual. The device comprised a built-in antenna, and must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

Important battery information Warning

- Your product contains a battery and charging system which is designed to work in temperatures that do not exceed 50°C. Leaving this product in a closed automobile or the trunk of an automobile where temperatures may exceed 50°C may result in permanent battery damage, fire, or explosion. Please remove your product from the automobile when you exit, do not place your product in the trunk of your automobile, and do not leave your product in any location where temperatures may exceed 50°C.



OVERVIEW

Bluetooth device compatibility

Your GSB 500 connects with all Bluetooth devices that support the A2DP profile including the most smartphones, laptops and tablets.

Controls and sockets

See the figure on page 3.

	Switches the device on and off. Starts and pauses playback. Starts the Bluetooth log-on.
-	Reduced the volume.
+	Enhanced the Volume.
A •	Bluetooth Indicator.
B •	Charging Indicator.
	DC IN socket.
AUX IN	AUX IN socket.
USB 5V 500 mA	USB Port for charging an USB device, e.g. MP3 player.
C	Rotatable stand (support).

LED indicators

Charging indicator B

- Illumine orange - charging.
- Illumine green - full charge.
- Illumine red - low battery level.

Bluetooth indicator A

- Disappear - The device is off.
- Flashing blue - Blue tooth pairing mode.
- Illumine blue - Blue tooth connection mode.

CONNECTION AND PREPARATION

Connecting the power adapter

Note:

- Check that the mains voltage on power adapter corresponds to your local mains supply.
If this is not the case, contact your specialist dealer.

- 1 Connect the single plug of the power adapter into the »DC IN« socket.
- 2 Connect the power adapter into the wall socket.

Caution:

- The device is connected to the mains with the power cord. Pull out the power adapter if you want to completely disconnect the device from the mains.
- Make sure the power adapter is easily accessible during operation and not hindered by other objects.

Charging the device

- 1 The power adapter to the device will automatically recharge the internal rechargeable battery.
 - The charging indicator flash "orange" while the device is charging and turn to "green" when the device is fully charged.

Notes:

- Charge the unit for about 4 hours.
- When the device is "ON" and no connected to power source, the charging indicator flash "red", it means battery needs charging.

Using and maintaining your rechargeable battery

- The battery must be charged at least 4 hours prior to first use.
- For long period of storage, please recharge the battery at least once every two months to maintain the battery in optimum condition.
- Once the battery is fully discharged, immediately recharge regardless of whether you plan to use the battery or not in order to maximize battery life.

- Recharge efficiency will degrade when environmental temperatures drop below 5°C or exceed 35°C.

Warning:

- Do not expose the battery to temperatures in excess of 45°C.

Connecting external devices

Note:

- Switch the device off before you connect external devices.


- 1 Use a standard audio adapter to connect the audio outputs of the external device to the »AUX IN« (ø 3.5 mm) socket of the GSB 500.

Notes:

- The GSB 500 will auto-switch into AUX IN mode from Bluetooth mode after insert AUX IN cable to the device.
- If want to back to Bluetooth mode, please remove AUX IN cable from the »AUX IN« socket.

Charging a Bluetooth/USB device

Your GSB 500 include a USB port at the back. This allow you to charge a Bluetooth/USB device using the GSB 500.

- 1 Connect your Bluetooth/USB using the USB cable.
 - The Bluetooth/USB device will begin to charge.
- 2 Press and hold the »« button for 2 seconds to turn on the unit.

Notes:

- The GSB 500 switches off automatically after approx. 30 minutes.
- Power output of the USB port is 500 mA. If your device require more power may not charge through this USB port.
- Charging function may not be support for all smartphones, tablets or electronic devices.
- Charge function is always enabled as long as the power adapter is plugged in and connected.

Switch on

- 1 Press and hold the »⏻« button for 2 seconds to turn on the unit.
 - The Bluetooth LED »A« will start blinking slowly.
 - Now you can ready to pair your device with the unit.

Bluetooth function

Pairing Bluetooth device

Note:

- Make sure that AUX IN cable is removed from the »AUX IN« socket. Otherwise, it can't enter into pairing mode.

- 1 Press and hold the »⏻« button for 2 seconds to turn on the unit.
 - The Bluetooth indicator »A« will start blinking slowly.
 - Now you can ready to pair your device with the unit.
- 2 Activate on the Bluetooth device the Bluetooth function.
- 3 Start on the Bluetooth device the search function.

Note:

- Enter »0000« when your Bluetooth device asks for the PIN code.

- 4 Once paired, the unit will beep and the Bluetooth indicator »A« will turn on steadily.

Note:

- Although the unit can only stream audio from one device at a time, it is capable of being paired with up to eight devices..

Connecting a paired Bluetooth Device

Notes:

- You will only need to pair your Bluetooth device with the unit one time.
- The next time your Bluetooth device and the unit are in range of each other, and the Bluetooth feature is turned on, they will automatically connect.
- The unit will only automatically connect to the last Bluetooth Device it was connected to.
- If your paired device does not automatically connect, navigate to the Bluetooth menu on your device and select the unit from the list.

Play Audio signal from your Bluetooth device

- 1 Press »⏻« to start playback.
- 2 Press »⏻« again to pause playback.
- 3 Press »⏻« to resume playback.
- 4 Press »+« or »-« to adjust the volume.

Notes:

- Keep in mind that depending on the used Bluetooth device and the structural conditions the wireless range can be up to 9 m.
- The volume controls on your Bluetooth device work separately from the volume controls on the GSB 500.

Disconnect the Bluetooth device

- 1 Switch off the Bluetooth function at the Bluetooth device or press and hold at the GSB 500 »+« and then press briefly »-« in addition to disconnect.
 - The Bluetooth indicator »A« flashes slowly after disconnect the device.

Reconnecting the Bluetooth device

- 1 If you move out of range or turn off the Bluetooth feature on your device, the unit will disconnect from your device.
- 2 To reconnect, simply access the Bluetooth Manager on your Bluetooth device and select the GSB 500. You will not be asked to enter the PIN code again.

Note:

- In case of the registered GSB 500 cannot connect to the Bluetooth device again, please remove the GSB 500 from the Bluetooth device list, search and connect again.

Out of Range or Lost Signal

If the Bluetooth device is out of range (beyond 9 m) of the unit or if there is something blocking the Bluetooth signal, the Bluetooth indicator »A« will flash slowly to indicate that the Bluetooth connection with the Bluetooth device has been lost.

To avoid a lost connection:

- 1 Move the Bluetooth device back into range (within 9 m), and/or make sure there's a clear line of sight between the GSB 500 and the Bluetooth device.
- 2 If the connection is lost, the connection will need to be reestablished. Follow the directions under "Reconnecting the Bluetooth device".

Play Audio signal from an external device

Alternative you can listen to the sound of a connected external device (e.g. a MP3 player) through your device.

Notes:

- Your GSB 500 will auto-switch into AUX IN mode from Bluetooth mode after insert AUX IN cable to the device and if the playback is stopped on the Bluetooth device.
- If want to back to Bluetooth mode, please remove AUX IN cable from the »AUX IN« socket and start the playback on the Bluetooth device again.

- 1 Use a standard audio adapter to connect the audio outputs of the external device to the »AUX IN« (ø 3.5 mm) socket.
- 2 Press and hold the »⏻« button for 2 seconds to turn on the unit.
- 3 Switch on the external device and starts playback.
- 4 Press »⏻« to start playback.
- 5 Press »⏻« again to pause playback.
- 6 Press »⏻« to resume playback.
- 7 Press »+« or »-« to adjust the volume.

Battery Saving

The device will enter a power saving mode if no audio signal is played for 30 minutes.

- 1 Press and hold the power button »⏻« 2 seconds to wake up the device.

Switch off

- 1 Press and hold the »⏻« button for 3 seconds to turn off the unit.

Technical data



This device is noise-suppressed according to the applicable EU directives. This product fulfils the European directives 1999/5/

EC, 2009/125/EC and 2011/65/EU.

The type plate is located on the rear of the device.

CE declaration of conformity

You can find the CE declaration of conformity for the device in the form of a pdf file on the Grundig Homepage www.grundig.com/download/doc.

Power supply

Power Adaptor:

Input: AC 100-240V~ 50/60Hz

Output: 16V 1.8A

Max power consumption

Operation: < 35 W

Stand-by: < 0.5 W

Power Output

DIN 45324, 10% THD

Output power: 2 x 12.5 W

Dimensions and Weight

L x W x H: 220 x 55 x 130 mm

Weight: 1.3 kg

Environmental note



This product has been manufactured with high quality parts and materials which can be reused and are suitable for recycling.

Therefore, do not dispose the product with normal domestic waste at the end of its service life. Take it to a collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. This is indicated by this symbol on the product, in the operating manual and on the packaging.

Please consult your local authorities to learn the nearest collection point.

Help protect the environment by recycling used products

Technical and design modifications reserved.

Grundig Intermedia GmbH
Beuthener Strasse 41
90471 Nürnberg

www.grundig.com
72011 411 8800 13/04

AUS GUTEM GRUND

GRUNDIG